

## DREIJAHRSPROGRAMM DER LIEFERUNGEN UND DIENSTLEISTUNGEN 2024-2026

### RESSOURCEN

ART DER RESSOURCEN	Zeitraum des Programms			
	Finanzielle Verfügbarkeit			Gesamtbetrag
	Erstes Jahr	Zweites Jahr	Drittes Jahr	
Eigenmittel (Mittel aus dem laufenden Haushalt/Investitionen)	11.969.231,98	20.305.508,07	19.820.133,37	52.094.873,42
PNRR-Mittel	450.416,51	-	-	450.416,51
Mittel aus Landesbeiträgen	1.802.736,19	-	-	1.802.736,19
GESAMTBETRAG	14.222.384,68	20.305.508,07	19.820.133,37	54.348.026,12

DREIJAHRESPROGRAMM DER ANKÄUFE VON LIEFERUNGEN UND DIENSTLEISTUNGEN 2024/2026

LISTE DER ANKÄUFE DES PROGRAMMES

Einheitlicher Kodex des Vorhabens – CUI	Prima annualità del primo programma nel quale l'intervento è stato inserito	Jahr in dem das Vergabeverfahren gestartet wird	CUP Kodex	Ankauf der im Gesamtbetrag einer Arbeit enthalten ist oder in einer anderen Beschaffung, die in der Programmierung für Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen enthalten ist	CUI der Arbeit oder anderen Anschaffung in welchem der Gesamtbetrag der Beschaffung eventuell enthalten ist	Funktionales Los	Geografisches Gebiet der Durchführung des Ankaufs	Sektor	CPV	Beschreibung des Ankaufs	Prioritätsebene	Einziger Projektverantwortlicher	Laufzeit des Vertrages (Monate)	Der Ankauf bezieht sich auf eine neue Vergabe eines bestehenden Vertrages	Schätzung der Kosten des Ankaufs - erstes Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs - zweites Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs – drittes Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs - Kosten der nachfolgenden Jahre	Schätzung der Kosten des Ankaufs - Gesamtbetrag	Zentrale Beschaffungsstelle oder Stelle für Sammelbeschaffungen an die das Vergabeverfahren delegiert wird - AUSA Kodex	Zentrale Beschaffungsstelle oder Stelle für Sammelbeschaffungen an die das Vergabeverfahren delegiert wird - Benennung	Zusätzlicher oder geänderter Ankauf aufgrund einer Programmänderung
S00389240219202300014	2023	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	85149000-5	Verschiedene Dienste zur Unterstützung der pharmazeutischen Tätigkeit	Maximun	Carlo Alberto Librera	114	Ja	39.424,00	118.272,00	118.272,00	837.760,00	1.113.728,00			Geändert, um den Betrag für 1/5 des neuen Vergabecodes anzupassen
F00389240219202300013	2023	2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	33680000-0	Arzneimittel und andere Ware für die Stadtapotheken - Erster Grosshändler	Maximun	Carlo Alberto Librera	114	Ja	2.245.628,00	6.736.884,00	6.736.884,00	48.557.355,00	63.438.991,00			Geändert, um den Betrag für 1/5 des neuen Vergabecodes anzupassen
F00389240219202300012	2023	2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	33680000-0	Arzneimittel und andere Ware für die Stadtapotheken	Maximun	Carlo Alberto Librera	48	Ja	52.483,00	52.483,00	52.483,00	52.483,00	209.932,00			Zu wiederholender Vorhaben
	2024	2025		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	33680000-0	Arzneimittel und andere Ware für die Stadtapotheken	Maximun	Carlo Alberto Librera	48	Ja	0,00	59.815,00	59.818,00	119.630,00	239.260,00			Neue Vorhaben
F00389240219202200030		2024		Nein			ITH10	Lieferungen		Lieferung von Nahrungsmitteln	Maximun	Carlo Alberto Librera			700.000,00	700.000,00	700.000,00	1.400.000,00	3.500.000,00			
	2024	2025		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	80540000-1	Umweltbildung in den Schulen der Stadt Bozen (1. August 2025 - 30. Juni 2027)	Mitterwert	Renato Spazzini	24	Ja	30.000,00	74.000,00	44.000,00	0,00	148.000,00			Nein
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	77211500-7	Ordentliche Pflegemassnahmen an den Bäumen 2024-2025	Mitterwert	Ulrike Buratti	24	Ja	90.000,00	90.000,00	0,00	0,00	180.000,00			
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	77311000-3	Mähen des Grases in verschiedenen Grünzonen der Stadt Bozen 2025-2026	Mitterwert	Ulrike Buratti	24	Ja	0,00	120.000,00	120.000,00	0,00	240.000,00			
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	77313000-7	Instandhaltung in der Grünanlagen der Stadt 2024-2025	Mitterwert	Ulrike Buratti	24	Ja	86.000,00	86.000,00	0,00	0,00	172.000,00			
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	03452000-3	Lieferung von Bäumen 2024	Mitterwert	Ulrike Buratti	20	Ja	220.000,00	0,00	0,00	0,00	220.000,00			
S00389240219202300017		2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	50118100-6	Abschleppdienst in der Gemeinde Bozen mit Verwahrung der Fahrzeuge	Maximun	Fabrizio Piras	48	Nein	120.000,00	120.000,00	120.000,00	120.000,00	480.000,00			
S00389240219202300001	2023	2024	I51C22000970001	Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	72500000-0	Migration zu CLUOD – 1.2 PNRR-Ankündigung	Maximun	Massimo Torresani	36	Nein	180.000,00	0,00	0,00	0,00	180.000,00			
		2024	I51C22000970001	Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	72500000-0	IaaS- und PaaS-Cloud-Service-Gebühr – 1.2 PNRR-Ankündigung	Maximun	Massimo Torresani	36	Nein	200.000,00	200.000,00	200.000,00	200.000,00	800.000,00			
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	64212000-5	Mobiltelefonie	Mitterwert	Massimiliano Crescini	24	Ja	82.000,00	74.000,00	74.000,00	0,00	230.000,00	226120	Consip S.p.a.	
	2024	2025		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	39220000-0	Reinigungsmaterial und kleine Geräte	Mitterwert	Massimiliano Crescini	24	Ja		46.500,00	186.000,00	139.500,00	372.000,00			
S00389240219202100061	2021	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	64200000-8	Festnetztelefonie	Mitterwert	Massimiliano Crescini	36	Ja		70.000,00	70.000,00	70.000,00	210.000,00	226120	Consip S.p.a.	Ja
S00389240219202300029	2023	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	90919300-5	Reinigungsdienst mit reduzierter Umweltbelastung für die Gemeindekindergärten	Mitterwert	Massimiliano Crescini	78	Ja	307.220,36	921.661,08	921.661,08	9.831.051,52	11.981.594,04			Ja
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	30192700-8, 30197630-1, 30197643-5	Büromaterial, Papier und Toner	Mitterwert	Massimiliano Crescini	36	Ja	61.936,00	71.522,00	34.219,00		167.677,00	162143	Agenzia per i contratti pubblici	
F00389240219202300028	2023	2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	9132100-4, 09134220-5 09133000-0	Treibstoff für den gemeinden Fuhrpark	Mitterwert	Massimiliano Crescini	36	Ja	148.675,00	148.675,00	148.675,00	148.675,00	594.700,00	226120	Consip S.p.a.	Ja
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	98392000-7	Umzugdienst	Mitterwert	Massimiliano Crescini	42	Ja	83.877,27	64.665,60	62.339,24		210.882,11			
		2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	22113000-5	Lieferung von Bücher u. Medien in deutscher Sprache für die Bibliotheken der Stadt Bozen 2025-26-27	Maximun	Ermanno Filippi	36	Ja	49.000,00	49.000,00	49.000,00		147.000,00			

DREIJAHRESPROGRAMM DER ANKÄUFE VON LIEFERUNGEN UND DIENSTLEISTUNGEN 2024/2026

LISTE DER ANKÄUFE DES PROGRAMMES

Einheitlicher Kodex des Vorhabens – CUI	Prima annualità del primo programma nel quale l'intervento è stato inserito	Jahr in dem das Vergabeverfahren gestartet wird	CUP Kodex	Ankauf der im Gesamtbetrag einer Arbeit enthalten ist oder in einer anderen Beschaffung, die in der Programmierung für Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen enthalten ist	CUI der Arbeit oder anderen Anschaffung in welchem der Gesamtbetrag der Beschaffung eventuell enthalten ist	Funktionales Los	Geografisches Gebiet der Durchführung des Ankaufs	Sektor	CPV	Beschreibung des Ankaufs	Prioritätsebene	Einzigler Projektverantwortlicher	Laufzeit des Vertrages (Monate)	Der Ankauf bezieht sich auf eine neue Vergabe eines bestehenden Vertrages	Schätzung der Kosten des Ankaufs - erstes Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs - zweites Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs – drittes Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs - Kosten der nachfolgenden Jahre	Schätzung der Kosten des Ankaufs - Gesamtbetrag	Zentrale Beschaffungss telle oder Stelle für Sammelbeschaffungen an die das Vergabeverfahren delegiert wird - AUSA Kodex	Zentrale Beschaffungss telle oder Stelle für Sammelbeschaffungen an die das Vergabeverfahren delegiert wird - Benennung	Zusätzlicher oder geänderter Ankauf aufgrund einer Programmänderung
		2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	22200000-2	Lieferung von Zeitungen und Zeitschriften für die Bibliotheken der Stadt Bozen 2025-2026	Maximun	Ermanno Filippi	24	Ja	95.000,00	95.000,00	0,00		190.000,00			
		2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	22113000-5	Lieferung von Büchern in italienischer Sprache für die Stadtbibliotheken in den Jahren 2024-2026	Maximun	Ermanno Filippi	36	Ja	106.052,32	81.671,39	78.858,05		266.581,76			
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Lieferungen	39296100-4	Lieferung von Särgen für das Bestattungsdienst	Mitterwert	Monica Dusini	36	Ja	36.098,63	164.700,00	164.700,00	128.601,37	494.100,00			
	2024	2024		Nein		Nein	ITH10	Dienstleistungen	64110000-0	Postdienst Gemeinde Bozen	Maximun	Concetta Catena	36	Ja	60.000,00	120.000,00	120.000,00	120.000,00	420.000,00			
F00389240219202200081	2024	2024	141108000010004	Circolo Cittadino - adeguamento antincendio e manutenzione straordinaria	L00389240219202200030		ITH10	Lieferungen	39200000-4	Bürgerverein - Einrichtungen - Anpassung der Brandschutzanlagen und ausserordentliche Instandhaltung	Mitterwert	Alessandra Capelli	3	Ja	61.000,00				61.000,00			
S00389240219202300057	2024	2024					ITH10	Dienstleistungen	90620000-9	MANUELLE SCHNEERÄUMUNG UND STREUDIENST (ZEITRAUM 2024-2026)	Maximun	Giovanni Libener	17		61.000,00	122.000,00	61.000,00		244.000,00			
	2024	2024					ITH10	Dienstleistungen	90620000-9	Schneeräumung mit mechanischen Fahrzeugen auf den öffentlichen Straßen, Plätzen	Mitterwert	Stefano Stringari	4		105.000,00	154.860,00			259.860,00			
S00389240219202300055	2024	2024					ITH10	Dienstleistungen	50413200-5	ORDENTLICHER WARTUNGSDIENST DER BRANDMELDEANLAGEN IN DEN GEBÄUDEN, DIE IN DIE ZUSTÄNDIGKEIT DER GEMEINDE JAHREN 2024-2026	Maximun	Georg Gschliesser	24		65.575,00	131.150,00	65.575,00		262.300,00			
	2024	2024					ITH10	Dienstleistungen	90470000-2	Ordentliche Instandhaltung von gemeindeeigenen Immobilien – Schacht- und Rohrreinigungsarbeiten Jahren 2025-2026	Maximun	Georg Gschliesser	24			122.000,00	122.000,00		244.000,00			
	2024	2024					ITH10	Dienstleistungen	50750000-7	ORDENTLICHE INSTANDHALTUNG DER AUFGÜGE IN DEN GEBÄUDEN, DIE IN DIE ZUSTÄNDIGKEIT DER GEMEINDE FALLEN FÜR DIE JAHREN 2025-2026	Mitterwert	Giovanni Libener	24			112.850,00	112.850,00		225.700,00			
F00389240219202100006	2024	2024	I57H21000340007		L0038924021920200007		ITH10	Lieferungen	39160000-1	Schulkomplex Roenstrasse – Umbau und Erweiterung - Einrichtungen	Maximun	Roberto Carraro	12		782.405,77				782.405,77			
F00389240219202300076	2024	2024	I58I20000340007		L0038924021920200008		ITH10	Lieferungen	39160000-1.	Mittelschule Ada Negri - Einrichtungen (Serien- Möbel)	Mitterwert	Stefano Panu Careddu	12		344.190,00				344.190,00			
S00389240219202300062	2024	2024	I51B17000650005		L0038924021920200009		ITH10	Dienstleistungen	71200000-0	Schulkomplex in der Baristrasse- technische Dienste - Abnahmeprüfung	Mitterwert	Donatella Batelli	36		632.000,00				632.000,00			
	2024	2024	I51B21002260004				ITH10	Lieferungen	39160000-1	Kindergarten Drusus Ost - Einrichtungen	Maximun	Elena Dedè	12		145.000,00				145.000,00			
	2024	2024					ITH10	Dienstleistungen	63110000-3	ZUTEILUNG DES DIENSTES FÜR DEN AUF- UND ABBAU VON BÜHNENELEMENTEN BEI VERANSTALTUNGEN (Zeitraum 2025-2026)	Mitterwert	Georg Gschliesser	24			104.999,00	104.999,00		209.998,00			
S00389240219202300060	2024	2024	I52B21000020003		L00389240219202200006		ITH10	Dienstleistungen	71200000-0	Abnahme - Tiefgarage am Walther Platz - Anpassung der Brandbekämpfungssystemen - Arbeiten - II. Baulos	Maximun	Giovanna Gungui	24		120.000,00				120.000,00			
S00389240219202300025		2024					ITH10	Dienstleistungen	90910000-9	Reinigungsdienst mit reduzierter Umweltbelastung der Gemeinschaftsflächen in den Gemeindewohnungebäuden.	Mitterwert	Annalisa Bertol	60	Ja	14.538,33	174.460,00	174.460,00	508.841,67	872.300,00			

DREIJAHRESPROGRAMM DER ANKÄUFE VON LIEFERUNGEN UND DIENSTLEISTUNGEN 2024/2026

LISTE DER ANKÄUFE DES PROGRAMMES

Einheitlicher Kodex des Vorhabens – CUI	Prima annualità del primo programma nel quale l'intervento è stato inserito	Jahr in dem das Vergabeverfahren gestartet wird	CUP Kodex	Ankaur der im Gesamtbetrag einer Arbeit enthalten ist oder in einer anderen Beschaffung, die in der Programmierung für Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen enthalten ist	CUI der Arbeit oder anderen Anschaffung in welchem der Gesamtbetrag der Beschaffung eventuell enthalten ist	Funktionales Los	Geografisches Gebiet der Durchführung des Ankaufs	Sektor	CPV	Beschreibung des Ankaufs	Prioritätsebene	Einzigiger Projektverantwortlicher	Laufzeit des Vertrages (Monate)	Der Ankauf bezieht sich auf eine neue Vergabe eines bestehenden Vertrages	Schätzung der Kosten des Ankaufs - erstes Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs - zweites Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs – drittes Jahr	Schätzung der Kosten des Ankaufs - Kosten der nachfolgenden Jahre	Schätzung der Kosten des Ankaufs - Gesamtbetrag	Zentrale Beschaffungsstelle oder Stelle für Sammelbeschaffungen an die das Vergabeverfahren delegiert wird - AUSA Kodex	Zentrale Beschaffungsstelle oder Stelle für Sammelbeschaffungen an die das Vergabeverfahren delegiert wird - Benennung	Zusätzlicher oder geänderter Ankauf aufgrund einer Programmänderung
		2024					ITH10	Lieferungen	09310000-5	Beitritt zur Konvention für die Lieferung von Strom für die gemeindeeigenen oder von der Gemeinde verwalteten Liegenschaften.	Maximun	Cristina Longano	36	Ja	4.921.950,00	5.906.340,00	5.906.340,00	1.575.024,00	17.719.020,00	251782	AGENZIA CONTRATTI PUBBLICI	
		2025					ITH10	Dienstleistungen	79700000-1	Überwachungsdienst für die gemeindeeigenen oder von der Gemeinde verwalteten Liegenschaften.	Maximun	Cristina Longano	36	Ja	128.000,00	192.000,00	192.000,00	160.000,00	672.000,00			
		2025					ITH10	Lieferungen	09324000-6	Lieferung von Fernwärme für Liegenschaften der Gemeinde Bozen die gemeindeeigenen oder von der Gemeinde verwalteten Liegenschaften.	Maximun	Cristina Longano	36	Ja	390.000,00	520.000,00	520.000,00	389.998,00	1.819.998,00			
		2026					ITH10	Lieferungen	09123000-7	Beitritt zur Konvention für die Lieferung von Erdgas für die gemeindeeigenen oder von der Gemeinde verwalteten Liegenschaften.	Maximun	Cristina Longano	36	Ja	1.458.331,00	2.500.000,00	2.500.000,00	1.041.669,00	7.500.000,00	251782	AGENZIA CONTRATTI PUBBLICI	
ANKÄUFE VON LIEFERUNGEN UND DIENSTLEISTUNGEN – GESAMTBETRAG															14.222.384,68	20.305.508,07	19.820.133,37	65.400.588,56	118.320.217,68			